

Declaration of Performance

DoP : 14528-02



IT - DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE
EN - DECLARATION OF PERFORMANCE
FR - DÉCLARATION DES PERFORMANCES
DE - LEISTUNGSERKLÄRUNG
ES - DECLARACIÓN DE PRESTACIONES
NL - PRESTATIEVERKLARING
EL - ΔΗΛΩΣΗ ΕΠΙΔΟΣΕΩΝ
RU - ДЕКЛАРАЦИЯ ОСНОВНЫХ ПОКАЗАТЕЛЕЙ
CS - PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH
SK - VYHLÁSENIE O PARAMETROCH
SL - IZJAVA O LASTNOSTIH
HR - IZJAVA O SVOJSTVIMA
BG - ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ
ET - TOIMIVUSDEKLARATSIOON
LT - EKSPLOATACINIŲ SAVYBIŲ DEKLARACIJA
LV - EKSPLUATĀCIJAS ĪPAŠĪBU DEKLARĀCIJA
PL - DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH
RO - DECLARAȚIA DE PERFORMANȚĂ
SR - DEKLARACIJA O PERFORMANSAMA



IT - DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE

1. Per il codice prodotto (codice di identificazione) vedi elenco a parte. Bidet.
2. Igiene Personale (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Sistema 4
6. EN 14528:2007
7. Prestazioni dichiarate:

Caratteristiche essenziali		Prestazione	Specifica tecnica armonizzata
CA	Pulibilità	Conforme	EN 14528:2007
LR	Resistenza al carico	Conforme	
OF	Troppo pieno	Conforme	
DA	Durabilità	Conforme	

8. -

La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di responsabilità viene emessa, in conformità al regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.

EN - DECLARATION OF PERFORMANCE

1. For product number (identification code) see list attached. Bidets.
2. Personal hygiene (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. System 4
6. EN 14528:2007
7. Declared performance/s:

Essential characteristics		Performance	Harmonised tech. specification
CA	Cleanability	Pass	EN 14528:2007
LR	Load resistance	Pass	
OF	Overflow	Pass	
DA	Durability	Pass	

8. -

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.



FR - DÉCLARATION DES PERFORMANCES

1. Pour la référence des produits (code d'identification) voir la liste jointe. Bidets.
2. Hygiène Personnelle (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Système 4
6. EN 14528:2007
7. Performance(s) déclarée(s):

Caractéristiques essentielles		Performances	Spécifications techniques harmonisées
CA	Aptitude au nettoyage	Satisfaisant	EN 14528:2007
LR	Resistance a la charge	Satisfaisant	
OF	Capacité du trop-plein	Satisfaisant	
DA	Durabilité	Satisfaisant	

8. -
Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) no 305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

DE - LEISTUNGSERKLÄRUNG

1. Produktnummern (Identifikationscode) siehe nachfolgende Liste. Sitzwaschbecken.
2. Persönliche Hygiene (PH)
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. System 4
6. EN 14528:2007
7. Erklärte Leistung(en):

Wesentliche Eigenschaften		Leistung	Harmonisierte technische Spezifikation
CA	Reinigbarkeit	Bestanden	EN 14528:2007
LR	Statische Belastbarkeit	Bestanden	
OF	Abflusswert des Überlaufs	Bestanden	
DA	Dauerhaftigkeit	Bestanden	

8. -
Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.



ES - DECLARACIÓN DE PRESTACIONES

1. Para número de producto (código de identificación) véase la lista adjunta. Bidés.
2. Higiene personal (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Sistema 4
6. EN 14528:2007
7. Prestaciones declaradas:

Características esenciales		Prestaciones	Especificaciones técnicas armonizadas
CA	Capacidad de limpieza	Aprobadas	EN 14528:2007
LR	Resistencia estática	Aprobadas	
OF	Coeficiente de escoamento do trop-plein	Aprobadas	
DA	Durabilidad	Aprobadas	

8. -

Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) no 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.

NL - PRESTATIEVERKLARING

1. Voor productnummer (identificatiecode) zie bijgevoegde lijst. Bidet.
2. Persoonlijke hygiëne (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Systeem 4
6. EN 14528:2007
7. Aangegeven prestatie(s):

Essentiële kenmerken		Prestaties	Geharmoniseerde technische specificaties
CA	Reinigbaarheid	Geslaagd	EN 14528:2007
LR	Statische belastbaarheid	Geslaagd	
OF	Reductiefactor van de overloop	Geslaagd	
DA	Duurzaamheid	Geslaagd	

8. -

De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.



EL - ΔΗΛΩΣΗ ΕΠΙΔΟΣΕΩΝ

1. Για τον αριθμό προϊόντος (κωδικός ταυτοποίησης) βλ. συνημμένο κατάλογο. Μπιντέδες.
2. μπανιέρες Υδρομασάζ (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Σύστημα 4
6. EN 14528:2007
7. Εναρμονισμένα πρότυπα:

Ουσιαστές χαρακτηριστικά		Απόδοση	Εναρμονισμένη τεχνική προδιαγραφή
CA	Δυνατότητα καθαρισμού	Επιτυχία	EN 14528:2007
LR	Στατική φέρουσα ικανότητα	Επιτυχία	
OF	Τιμή απορροής της υπερχειλίσης	Επιτυχία	
DA	Ανθεκτικότητα	Επιτυχία	

8. -

Η επίδοση του προϊόντος που ταυτοποιείται ανωτέρω είναι σύμφωνη με τη (τις) δηλωθείσα(-ες) επίδοση(-εις). Η δήλωση αυτή των επιδόσεων συντάσσεται, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 305/2011, με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή που ταυτοποιείται ανωτέρω.

RU - ДЕКЛАРАЦИЯ ОСНОВНЫХ ПОКАЗАТЕЛЕЙ

1. Артикул изделия (идентификационный код) см. в прилагаемом списке. Биде.
2. Персональная гигиена (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Система 4
6. EN 14528:2007.
7. Декларируемый(-ые) показатель(-и):

Основные характеристики		Эксплуатационные показатели	Согласованная техническая спецификация
CA	Способность к очистке	Соответствует	EN 14528:2007
LR	Допустимая статическая нагрузка	Соответствует	
OF	Коэффициент стока перелива	Соответствует	
DA	Прочность	Соответствует	

8. -

Характеристики указанного выше продукта соответствуют заявленным характеристикам. Настоящая декларация характеристик выпущена в соответствии с Регламентом (ЕС) № 305/2011 под исключительную ответственность производителя, указанного выше.



CS - PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH

1. Číslo výrobku (identifikační kód) naleznete v příloženém seznamu. Bidety.
2. Osobní hygiena (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Systém 4
6. EN 14528:2007
7. Deklarovaná vlastnost/Deklarované vlastnosti:

Základní charakteristiky		Vlastnost	Harmonizované technické specifikace
CA	Čistitelnost	Vyhovuje	EN 14528:2007
LR	Statická odolnost	Vyhovuje	
OF	Součinitel odtoku přepadu	Vyhovuje	
DA	Trvanlivost	Vyhovuje	

8. -

Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou ve shodě se souborem deklarováných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 vydává na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.

SK - VYHLÁSENIE O PARAMETROCH

1. Číslo výrobku (identifikačný kód) nájdete v priloženom zozname. Bidety.
2. Osobná hygiena (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Systém 4
6. EN 14528:2007
7. Deklarované parametre:

Základní charakteristiky		Vlastnosť	Harmonizované technické špecifikácie
CA	Možnosť čistenia	Úspešne	EN 14528:2007
LR	Statická zaťažiteľnosť	Úspešne	
OF	Odtoková hodnota prepadu	Úspešne	
DA	Trvácnosť	Úspešne	

8. -

Uvedené parametre výrobku sú v zhode so súborom deklarováných parametrov. Toto vyhlásenie o parametroch sa v súlade s nariadením (EÚ) č. 305/2011 vydáva na výhradnú zodpovednosť uvedeného výrobcu.



SL - IZJAVA O LASTNOSTIH

1. Za številko proizvoda (identifikacijska koda) glej priložen seznam. Bideji.
2. Osebna higijena (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Sistem 4
6. EN 14528:2007
7. Navedene lastnosti:

Bistvene značilnosti		Lastnost	Harmonizirane tehnične specifikacije
CA	Možnost čiščenja	Opravljeno	EN 14528:2007
LR	Statična obremenljivost	Opravljeno	
OF	Odtočni koeficient preliva	Opravljeno	
DA	Vzdržljivost	Opravljeno	

8. -

Lastnosti proizvoda, navedenega zgoraj, so v skladu z navedenimi lastnostmi. Za izdajo te izjave o lastnostih je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 odgovoren izključno proizvajalec, naveden zgoraj.

HR - IZJAVA O SVOJSTVIMA

1. Za broj proizvoda (identifikacijski broj) vidi popis u prilogu. Bidei.
2. Osebna higijena (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Sustav 4
6. EN 14528:2007
7. Objavljena svojstva:

Bitne značajke		Svojstvo	Harmonizirani tehnička specifikacija
CA	Mogućnost čišćenja	Zadovoljava	EN 14528:2007
LR	Statička opteretivost	Zadovoljava	
OF	Odvodna vrijednost preljeva	Zadovoljava	
DA	Trajnost	Zadovoljava	

8. -

Prije utvrđeno svojstvo proizvoda u skladu je s objavljenim svojstvima. Ova izjava o svojstvima izdaje se, u skladu s Uredbom (EU) br. 305/2011, pod isključivom odgovornošću prethodno utvrđenog proizvođača.



BG - ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ

1. За номер на продукта (идентификационен код) виж приложения списък. Бидета.
2. Лична хигиена (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. система 4
6. EN 14528:2007
7. Деклариран експлоатационни показатели:

Съществени характеристики		Експлоатационни показатели	Хармонизирана техническа спецификация
CA	Възможност за почистване	Издържано	EN 14528:2007
LR	Статичен товар	Издържано	
OF	Коефициент на оттичане на преливането	Издържано	
DA	Дълготрайност	Издържано	

8. -

Експлоатационните показатели на продукта, посочени по-горе, са в съответствие с декларираните експлоатационни показатели. Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава в съответствие с Регламент (ЕС) № 305/2011, като отговорността за нея се носи изцяло от посочения по-горе производител.

ET - TOIMIVUSDEKLARATSIOON (Estonia)

1. Vaata tootenumbrit (identifikatsioonikoodi) lisalehelt. Bideed.
2. Isiklik hügieen (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Süsteem 4
6. EN 14528:2007
7. Deklareeritud toimivus:

Ühtlustatud tehniline kirjeldus		Toimivus	Kooskõlastatud tehniline spetsifikatsioon
CA	Puhastatavus	Läbitud	EN 14528:2007
LR	Staatiline vastupidavus	Läbitud	
OF	Ülevoolu äravoolu väärtus	Läbitud	
DA	Vastupidavus välismõjudele	Läbitud	

8. -

Eespool kirjeldatud toote toimivus vastab deklareeritud toimivusele. Käesolev toimivusdeklaratsioon on välja antud kooskõlas määrusega (EL) nr 305/2011 eespool nimetatud tootja ainuvastutusel.



LT - EKSPLOATACINIŲ SAVYBIŲ DEKLARACIJA (Lithuania)

1. Produkto numerį (identifikavimo kodą) žiūrėkite pridedame lape. Bidės.
2. Asmeninė higiena (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Sistema 4
6. EN 14528:2007
7. Deklaruojama (-os) eksploatacinė (-ės) savybė (-ės):

Svarbiausios savybės		Funkcionavimas	Darnioji techninė specifikacija
CA	Valomumas	Atitinka reikalavimus	EN 14528:2007
LR	Statinė apkrova	Atitinka reikalavimus	
OF	Nutekamojo vamzdžio nuotėkio koeficientas	Atitinka reikalavimus	
DA	Patvarumas	Atitinka reikalavimus	

8. -

Nurodyto produkto eksploatacinės savybės atitinka visas deklaruotas eksploatacines savybes. Ši eksploatacinių savybių deklaracija pateikiama vadovaujantis Reglamentu (ES) Nr. 305/2011, atsakomybė už jos turinį tenka tik joje nurodytam gamintojui.

LV - EKSPLUATĀCIJAS ĪPAŠĪBU DEKLARĀCIJA (Latvia)

1. Produkta numuru (identifikācijas kodu) skatīt pievienotajā lapā. Bidē.
2. Personīgā higiēna (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Sistēma 4
6. EN 14528:2007
7. Deklarētā(-ās) ekspluatācijas īpašība(-as):

Svarīgākie raksturlielumi		Veiktspēja	Saskaņota tehniskā specifikācija
CA	Iespējas iztīrīt	Atbilst	EN 14528:2007
LR	Statiskā izturība	Atbilst	
OF	Pārplūdes izplūdes vērtība	Atbilst	
DA	Izturīgums	Atbilst	

8. -

Iepriekš norādītā izstrādājuma ekspluatācijas īpašības atbilst deklarēto ekspluatācijas īpašību kopumam. Šī ekspluatācijas īpašību deklarācija izdota saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 305/2011, un par to ir atbildīgs vienīgi iepriekš norādītais ražotājs.



PL - DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH

1. Dla numeru produktu (kod identyfikacyjny typu wyrobu) – Załączony wykaz. Bidety.
2. Higiena osobista (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. System 4
6. EN 14528:2007
7. Deklarowane właściwości użytkowe:

Zasadnicze charakterystyki		Właściwości użytkowe	Zharmonizowana specyfikacja techniczna
CA	Zdolność do czyszczenia	Spełnia	EN 14528:2007
LR	Obciążenie statyczne	Spełnia	
OF	Współczynnik spływu przelewu	Spełnia	
DA	Wytrzymałość	Spełnia	

8. -

Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.

RO - DECLARAȚIE DE PERFORMANȚĂ

1. Pentru număr produs (cod de identificare) vedeți lista atașată. Bideur.
2. Igienă personală (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Sistemul 4
6. EN 14528:2007
7. Performanța (performanțe) declarată (declare):

Caracteristici esențiale		Performanță	Specificațiile tehnice armonizate
CA	Posibilitatea de curățare	Trecut	EN 14528:2007
LR	Capacitatea de încărcare statică	Trecut	
OF	Coefficient de scurgere al preaplinului	Trecut	
DA	Durabilitatea	Trecut	

8. -

Performanța produsului identificat mai sus este în conformitate cu setul de performanțe declarate. Această declarație de performanță este eliberată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 305/2011, pe răspunderea exclusivă a fabricantului identificat mai sus.



SR - DEKLARACIJA O PERFORMANSAMA

1. Za šifru proizvoda (identifikacijski broj) pogledati listu u prilogu. Bide.
2. Lična higijena (PH).
3. Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2,
1935 Zaventem, Belgium
4. -
5. Sistem 4
6. EN 14528:2007
7. Deklarisana performansa:

Osnovne karakteristike		Performanse	Harmonizovana tehnička specifikacija
CA	Čišćenje	Zadovoljava	EN 14528:2007
LR	Statičko opterećenje	Zadovoljava	
OF	Odvodna vrednost preliva	Zadovoljava	
DA	Trajnost	Zadovoljava	

8. -

Performanse proizvoda koji su gore identifikovani su u skladu sa skupom deklariranih performansi. Ova izjava o performansama je izdata, u skladu sa Uredbom (EU) br. 305/2011, pod isključivom odgovornošću gore navedenog proizvođača..

Italy

19.04.2022

VP Sanitary Ware Category
Emmanuel Veillon



SKU	Co.	CE Info
E0180	01	CL 25
E0180	MA	CL 25
E0266	01	CL 25
E0266	MA	CL 25
E0711	01	CL 20
E1189	01	CL 15
E1192	01	CL 15
E1192	MA	CL 15
E1200	01	CL 25
E1209	01	CL 15
E1416	01	CL 25
E1422	01	CL 25
E1592	01	CL 25
E1593	01	CL 25
E2208	01	CL 25
E2226	01	CL 25
E2334	01	CL 25
E2334	MA	CL 25
E2335	01	CL 25
E2335	MA	CL 25
E4064	01	CL 25
E4067	01	CL 25
E6074	01	CL 10
E7125	01	CL 25
E7126	01	CL 25
E7126	MA	CL 25
E7656	01	CL 20
E7722	01	CL 10
E7722	MA	CL 10
E7742	01	CL 10
E7994	01	CL 10
E7995	01	CL 10
E7995	MA	CL 10
E7996	01	CL 10
E7997	01	CL 10
E7997	MA	CL 10
E8004	01	CL 10
E8094	01	CL 25
E8773	01	CL 25
E8774	01	CL 20
E8861	01	CL 25
E8862	01	CL 25
E9120	01	CL 25
E9122	01	CL 25
G9013	01	CL 20
J0031	01	CL 25
J4482	00	CL 15



SKU	Co.	CE Info
J4484	00	CL 15
J4928	01	CL 15
J5095	01	CL 25
J5101	01	CL 25
J5224	01	CL 25
J5235	01	CL 25
J5254	01	CL 25
K2946	01	CL 25
K2946	MA	CL 25
K5050	01	CL 25
K5236	01	CL 25
K5236	MA	CL 25
K5238	01	CL 25
K5238	MA	CL 25
P0220	01	CL 25
T2695	01	CL 10
T2698	01	CL 10
T2718	01	CL 25
T2721	01	CL 25
T2813	01	CL 25
T2815	01	CL 25
T2969	01	CL 25
T2969	MA	CL 25
T2971	01	CL 25
T2971	MA	CL 25
T3501	01	CL 25
T3504	01	CL 25
T3540	01	CL 25
T3540	V1	CL 25
T3540	V3	CL 25
T3552	01	CL 25
T3552	MA	CL 25
T3552	V1	CL 25
T3552	V3	CL 25
T3684	01	CL 25
T3685	01	CL 25
T3687	01	CL 25
T3687	MA	CL 25
T3687	V1	CL 25
T3689	01	CL 25
T3689	V1	CL 25
T3750	01	CL 25
T3750	MA	CL 25
T3750	V1	CL 25
T3753	01	CL 25
T4389	01	CL 25
T4442	01	CL 25
T4524	01	CL 25



SKU	Co.	CE Info
T4524	MA	CL 25
T4526	01	CL 25
T4567	01	CL 25
T4567	MA	CL 25
T4568	01	CL 25
T4568	MA	CL 25
T4569	01	CL 25
T4569	V1	CL 25
T4570	01	CL 25
T4570	MA	CL 25
T4570	V1	CL 25
T4593	01	CL 25
T4593	MA	CL 25
T4595	01	CL 25
T4615	01	CL 25
T4615	MA	CL 25
T4641	01	CL 25
T4674	01	CL 25
T4681	01	CL 25
T4700	01	CL 25
T4703	01	CL 25
T4718	01	CL 25
T4720	01	CL 25
T4727	01	CL 25
T4980	01	CL 25
T5090	01	CL 25
T5098	01	CL 15
T5099	01	CL 15
T5100	01	CL 25
T5101	01	CL 25
T5102	01	CL 25
T5311	01	CL 25
V4931	01	CL 25
W3305	01	CL 25
W3307	01	CL 25
W8009	01	CL 25
W8010	01	CL 25
W8197	01	CL 25

